

# Zpravodaj

## města Kolína



měsíčník Městského úřadu v Kolíně

ČERVEN 2007 • ročník 13, číslo 6 • zpravodaj@mukolin.cz

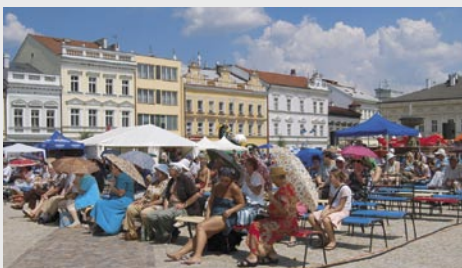
### Nauštěvníky Kmochova Kolína potěšila klasika i novinky

Po roční přestávce hostil Kolín opět dechovou hudbu. V termínu od 8. do 10. června se zde konal 44. ročník festivalu dechových hudeb Kmochův Kolín.

Během víkendu se na Karlově náměstí střídalo téměř dvacet těles, reprezentujících celou škálu dechové hudby. Do Kolína nedorazil pouze soubor z Ruska, který se na poslední chvíli ocitl bez vedení.

Pořadatelé - Společnost Kmochův Kolín - se drželi tradičního scénáře, a tak v pátek nechybělo Nocturno v chrámu sv. Bartoloměje, pro sobotní odpoledne byl stěžejní průvod a nedělní odpoledne jako obvykle patřilo Monstrkoncertu. Páteční i sobotní večer na Karlově náměstí se nesl ve znamení „tancovaček“. O tom, že dechová hudba může znamenat i show, přesvědčila v sobotu Posádková hudba Hradec Králové. „Všechny kapely si zasloužily hrát v Kolíně. Hudebně i profesionálně byla skvělá třeba kapela 35. pěšího pluku z Plzně nebo Vojenská hudba z Banské Bystrice i aplaudovaná Posádková hudba Hradec Králové. V podobném stylu by se mohl ubírat vývoj dalších ročníků,“ řekl organizátor Jiří Linka. Ten byl spokojen i s návštěvností. „Pátek byl tradičně slabší, ale sobotní účast na návštěvníků byla i přes panující vysoké teploty nad očekávání dobrá, stejně jako o nedělním odpoledni,“ dodal Jiří Linka. Pořadatelé se letos nebáli zařadit do hlavního programu vystoupení tanečnicků souboru Rasputin nebo originální hudební těleso Marinba Junior Club.

Kmochův Kolín byl také příležitostí pro setkání s delegacemi partnerských měst. Vedení města Kolína s jejich zástupci hovořilo o představách další spolupráce a společné prezentace. Podle místostarosty MUDr. Pavla Hoffmanna projevila zájem o pokračování dosavadních kontaktů všechna partnerská města. V budoucnu by spolupráce mohla nabýt konkrétnějších rozměrů zprostředkováním podnikatelských, sportovních či kulturních kontaktů nebo v případě Kamenze ve výměně hudebních těles. Pokračovat by měly i výměnné pobyty studentů středních škol. *šk/foto: šk*



### bleskově z města

• V květnu bylo prodlouženo územní rozhodnutí na výstavbu obchvatu Kolína. Investor, Ředitelství silnic a dálnic ČR, je tak oprávněn začít s výběrovým řízením na dodavatele stavby.

• Prázdninové vydání Zpravodaje, které vyjde začátkem srpna, bude věnováno 750. výročí založení města Kolína. Oslavy jsou plánovány na 7. - 8. září.

• Po sedmi letech se ve Středočeském kraji opět chystá sraz Lhot. 7. července se hostitelskou obcí stane Jestřabí Lhota.

• V areálu plaveckého stadionu byla otevřena letní plovárna. Vstup je možný z parkoviště v Masarykově ulici. Během prázdnin zůstane v provozu i akvapark a dopravní hřiště.

• Po rekonstrukci byla otevřena věž Práchevna na Zálabí. Pravidelné prohlídky s výhledem se konají každý první pátek v měsíci od 15 hodin.

• Kolínský kuželkář Filip Dejda si z mistrovství světa v Košicích přivezl dvě zlaté medaile. Gratulujeme!

### stručně z radnice

• Městský úřad Kolín žádá občany Kolína a jeho částí, aby v případě nefunkčnosti koncového prvku městského bezdrátového rozhlasu, umístěného v okolí jejich bydliště nebo pracoviště, oznámili tuto skutečnost Technickým službám města Kolína (tel. 321 724 011 – nepřetržitá služba nebo e-mail [info@tsmk.cz](mailto:info@tsmk.cz)), které zabezpečí neprodlenou opravu koncového zařízení. Za tuto iniciativu občanům předem děkujeme.

## Na Karlově náměstí přibyla fontánka a pítko

V týdnu před festivalem Kmochův Kolín prošlo Karlovo náměstí kolaudací, jejíž termín byl naplánován s ohledem na dokončení dvou uměleckých děl. Podle projektu tak na náměstí přibyla pítko, které je umístěno před ČSOB, a fontánka před bývalým okresem. Pítko mělo původně mosazný kohoutek, ale vinou nenechavců na svém místě nezůstal ani den. Fontánka desingově odpovídá projektové dokumentaci, pouze jí chybí bronzové sousoší. Pro velkou finanční náročnost se město Kolín rozhodlo fontánu sousoším neosazovat. Kameny na dně fontány připomínají čtyřlístek a nechybí zde ani osvětlení. Vzhledem k oblíbenosti kašny i fontány, zejména během teplých dní, je třeba připomenout, že voda zde není pitná. V obou případech je zde voda recyklována za použití vnitřního oběhu a za pomoci čidel doplňována.

Posledním prvkem, který se na náměstí objevil, je svítící informační tabule před budovou bývalého okresního úřadu. Podle slov vedoucího odboru regionálního rozvoje Ing. Martina Jírovskeho bude tabule sloužit k prezentaci města.

V současné době probíhá na Karlově náměstí ošetření morového sloupu, které nebylo součástí rekonstrukce. Sochy by měly být opraveny a zbaveny lešení koncem prázdnin.

šk/foto:šk



## Ustupenky na plovárnu je třeba uschovat !

Po dobu letních prázdních bude areál plaveckého stadionu otevřen denně od 9 hodin. Otevírací doba platí pro plovárnu, vnitřní bazén i dopravní hřiště.

Po rekonstrukci areálu je plovárna přístupná pouze z parkoviště v Masarykově ulici. Návštěvníci projdou novou pokladnou, která je vlevo od hlavního vchodu do akvaparku. Pro tento účel zde byl z parkoviště vybudován nový chodník. Protože letos poprvé bude v létě otevřen také vnitřní bazén, mají obě kasy jiný typ vstupenek. Návštěvníkům plovárny budou vydávány papírové vstupenky, které je nutné si uschovat, protože umožní zpáteční průchod přes turnikety. Ztráta vstupenky bude dotyčného stát 70 Kč. Návštěvníci vnitřního bazénu dostanou při vstupu čip a mohou si u pokladny přikoupit i návštěvu plovárny.

šk

## Venkovní vstupné

návštěvníci	celý den	od 12.00 hod.	od 15.00 hod.	od 18.00 hod.
dospělí	60,- Kč	50,- Kč	40,- Kč	20,- Kč
děti, ZTP, důchodci	40,- Kč	30,- Kč	20,- Kč	10,- Kč
důchodci ZTP	30,- Kč	25,- Kč	15,- Kč	10,- Kč
rodinné vstupné*	150,- Kč	120,- Kč	90,- Kč	40,- Kč

\* Rodinné vstupné: 2 dospělí + 1-3 děti (3-15 let).

\* Pronájem lehátek a slunečníků lze zakoupit u pokladny.

\* Do venkovního areálu je povolen vstup s kočárky. Kola nejsou povolena.

**Provozní doba venkovní plovárny: denně 9.00 – 20.00 hodin.**

## události

### Územní rozhodnutí pro obchvat bylo prodlouženo

Dne 18. května 2007 nabylo právní moci prodloužení územního rozhodnutí na výstavbu obchvatu Kolína. Odvolací orgán potvrdil správnost rozhodnutí stavebního úřadu a územní rozhodnutí je nyní platné do března 2009. Podle starosty Kolína je to výrazný posun, který investora Ředitelství silnic a dálnic ČR opravňuje k výběru dodavatele stavby. Zároveň by měla pokračovat i majetkoprávní vyrovnání s majiteli pozemků dotčených obchvatem. „Věřím, že odpůrci změní názor, a pokud ne, zahájí stavební úřad proces vyvlastňování,“ řekl starosta. Podle jeho slov by se již letos mohlo začít s dílčími stavbami, například s trafostanicí.

šk

### Akvapark i útulek zůstanou městu

Zastupitelstvo města Kolína na svém květnovém zasedání schválilo záměr prodat část obchodního podílu společnosti Technické služby města Kolína, s.r.o. Zároveň se zastupitelé rozhodli založit akciovou společnost Správa městských sportovišť Kolín. Do této akciové společnosti bude převeden nemovitý majetek včetně psího útulku a plaveckého areálu.

„Nejedná se o prodej v pravém slova smyslu, ale o pokus najít partnera, který do Technických služeb vstoupí,“ řekl starosta Jiří Buřič. Dodal také, že se stále vedou diskuze, o jak velký podíl v „prodeji“ půjde a za jakých podmínek. Konkrétní podobu návrhu by zastupitelé mohli dostat na stůl na podzim.

šk

### Do zóny se přesune firma Kapa

Firma KAPA obsadí pozemek v „malé“ průmyslové zóně na Štáralce. Plochu o rozloze čtyři hektary využije kolínská firma pro rozšíření výroby a centralizaci aktivit. Společnost Kapa, která dosud sídlí v Rybářské ulici, se zabývá výrobou plechových dílů za použití technologie děrování, laseru a broušení.

Jak řekl starosta Jiří Buřič, město Kolín jedná v současné době ještě s dalším zájemcem o pozemek na Štáralce. Pokud dojde k dohodě, zbude zde už jen dvouhektarová plocha, kterou by podle starosty mohli využít drobní podnikatelé nebo developerská firma.

šk

## Stipendijní nadační fond odměnil nejlepší žáky

V úterý 29. května 2007 uspořádal Stipendijní nadační fond města Kolína v prostorách Villa Romantica v Kolíně slavnostní vyhlášení nejlepších žáků a studentů kolínských škol ve školním roce 2006/07. Slavnostního předávání stipendií se zúčastnila správní rada fondu ve složení: předseda Fondu MUDr. Milan Cabrnach, místopředsedkyně MUDr. Eva Matějková, Mgr. Daniela Plašilová, Mgr. Daniela Hoffmann. Na přechodech pro chodce dosud asistovali jen strážníci městské policie. Nyní by se počet osob, které se v kritických hodinách zapojí do regulace dopravy, měl zvýšit. Přibude také hlídáních míst. Osoby, které se do „hlídání“ zapojí, musí splňovat určitá kritéria. Jedním z nich je např. řidičský průkaz. Vybraní zájemci projdou školením a na přechodech pro chodce by se tak měli objevit se začátkem nového školního roku v září. Město Kolín s těmito dobrovolníky uzavře dohodu o pracovní činnosti, která bude i honorována. *šk*

kteří obdrželi stipendium ve výši 1 000 – 3 000 Kč, pět studentů obdrželo certifikáty na zahraniční jazykové pobyty a jeden student obdržel mimořádné stipendium ve formě letenky z Honkongu do ČR.

Slavnostní atmosféru předávání stipendií podtrhlo vystoupení žáků Základní umělecké školy Fr. Kmocha v Kolíně.

Fotografie ze slavnostního předávání a seznam oceněných žáků a studentů můžete nalézt na stránkách fondu [www.stipko.cz](http://www.stipko.cz).

## Práčovna je přístupná veřejnosti

Po loňské rekonstrukci byla pro veřejnost zpřístupněna historická památka Práčovna na Zálabí.

Práčovnu lze navštívit v rámci okružní prohlídky města s průvodcem, zajišťované Městským informačním centrem Kolín v pravidelných časech:

\* celoročně: út-pá v 9,15 a ve 13,30 hodin,  
\* květen – říjen: út-pá v 9,15 a ve 13,30 hodin, so-ne v 9,00 a ve 12,30 hodin.

Tato okružní prohlídka města trvá 2,5 až 3 hodiny a nabízí návštěvu synagogy, židovského ghetta, starého židovského hřbitova, historického jádra města a Práčovny. Cena okružní prohlídky je 120,- Kč za osobu, s

pravidelně každý první pátek v měsíci od 15,00 hodin.

Vstupné je 20,- Kč za osobu, maximální počet osob pro výstup je 15, minimální počet 3 osoby.

Skupiny mohou navštívit Práčovnu po předchozím objednání v Městském informačním centru v ulici Na Hradbách. *šk*

## Ptáme se Vás

### Vážení čtenáři Zpravodaje

V dubnovém vydání jsme otevřeli novou rubriku Ptáme se Vás. Jejím záměrem je hledat odpovědi na aktuální kolínská témata. Prvním tématem, které redakční rada zvolila, byla spokojenost s Městskou policií Kolín. Na toto téma reagoval jeden čtenář a jeho příspěvek byl předán vedení města, které jej konzultovalo se zástupci městské policie.

Dalším tématem, k němuž se nyní máte možnost vyjádřit, je sport v Kolíně. Ptáme se, zda jsou v našem městě dostatečné podmínky pro sport, jaká sportoviště vám chybí a kde, ale také z čeho na sportovním poli máte radost. Na vaše příspěvky se těšíme do konce prázdnin a vrátíme se k nim v zářijovém vydání.

Vaše názory a podněty uvítáme na e-mailové adrese [zpravodaj@mukolin.cz](mailto:zpravodaj@mukolin.cz) nebo je můžete odevzdat v podatelně městského úřadu.

## Na přechodech budou pomáhat dobrovolníci

Městská policie spolu s Radou města Kolína připravila nový projekt pro zvýšení bezpečnosti na frekventovaných přechodech v blízkosti škol.

„Připravujeme výběrové řízení k obsazení deseti pracovních míst osobami pověřenými zajištěním bezpečného přechodů dětí a školní mládeže,“ řekl místostarosta Pavel Hoffmann. Na přechodech pro chodce dosud asistovali jen strážníci městské policie. Nyní by se počet osob, které se v kritických hodinách zapojí do regulace dopravy, měl zvýšit. Přibude také hlídáních míst.

Osoby, které se do „hlídání“ zapojí, musí splňovat určitá kritéria. Jedním z nich je např. řidičský průkaz. Vybraní zájemci projdou školením a na přechodech pro chodce by se tak měli objevit se začátkem nového školního roku v září.

Město Kolín s těmito dobrovolníky uzavře dohodu o pracovní činnosti, která bude i honorována. *šk*

## Městská policie děkuje

Díky všímavým občanům se Městské policií Kolín podařilo během dvou dnů přistihnout pět pachatelů při páchání trestné činnosti v souvislosti s vloupáním do motorových vozidel. Velmi jim děkujeme a zároveň žádáme všechny občany, aby byli všímaví ke svému okolí, a pokud by měli podezření, že může docházet k podobné činnosti, aby neváhali a ihned to oznámili na linku 156. V poslední době se počet vykradených a ukradených vozidel zvyšuje, ke krádežím dochází zejména v nočních hodinách, a to v Kolíně 2. S Vaší pomocí bychom rádi podobnému „řádění“ zamezili.

Děkujeme.

Renata Krutská,  
tisková mluvčí Městské policie Kolín.

## oznámení

MĚSTO KOLÍN  
vyhlašuje konkurz  
na obsazení místa ředitele  
Základní umělecké školy  
Fr. Kmocha.  
**Termín nástupu 1. 9. 2007.**

Náležitosti přihlášky, termín podání a další podrobné informace najdete na úřední desce města Kolín, v elektronické podobě na [www.mukolin.cz](http://www.mukolin.cz) – úřední deska/odbor školství, kultury a sportu/oddělení školství nebo na tel. čísle 321 748 228, 321 748 321.



maximálním počtem 3 osoby. Pro skupinu 20-25 osob je cena 1.000,- Kč.

Okružní prohlídku města v jinou než stanovenou dobu je možné objednat předem v Městském informačním centru (tel. 321 712021).

Samostatné prohlídky s výstupem na Práčovnu s výkladem o městě se budou konat



## Na radnici přivítali mistra světa

Filipa Dejdu, několikanásobného mistra světa v kuželkách, přijal 13. června v obřadní síni starosta Jiří Buřič a místostarosta Pavel Hoffmann. Kolínský reprezentant přivezl z květnového mistrovství světa v Košicích dvě zlaté a tři stříbrné medaile. Stříbro si ze Slovenska odvezl ze soutěže družstev, z kategorie MIX a také se soutěže jednotlivců. Zlato Filip Dejda vybojoval v soutěži dvojic, v níž porazil dalších 27 párů a vytvořil nový národní rekord, a také v „kombinaci“, kde se počítají body ze tří soutěží.

Během setkání na radnici poblahopřál starosta i jeho zástupce úspěšnému závodníkovi k dosaženým medailím a poděkoval za reprezentaci města. Po předání finančního daru se Filip Dejda i jeho kolegové a trenér oddílu kuželek Sokola Kolín podepsali do pamětní knihy.

šk/foto: šk

## Pod památkem se odehrála rekonstrukce bitvy u Kolína

Pořadatelé tradiční vzpomínkové akce Bitva u Kolína se s ohledem na letošní kulaté 250.



výročí této události nespokojili jen s víkendovým programem. Rozložili jej do několika dnů a nabídli milovníkům historie výstavu, odborný seminář na téma bitvy u Kolína, křest vydaného sborníku a další akce. Program vrcholil o víkendu 15. - 17. června v Křechoři, Kolíně, Radovesnicích, Lošanech a dalších obcích, které se vzhledem k výjimečnému výročí k oslavám připojily.

Příležitostí této události byla v blízkosti památníku na Křechoři vybudována replika středověké vesnice, která návštěvníkům nabídla exkurzi do života vojáků i prostých vesničanů v 18. století. „Živá maketa“ dobové vsi vznikla ve spolupráci s Regionálním muzeem Kolín, kde je nyní možno zhlédnout výstavu na téma Bitva u Kolína - den znovuzrození monarchie.

Stěžejním bodem víkendového programu byla rekonstrukce bitvy u Křechoře, kde se před půlnocí konal tradiční ohňostroj. Ne-

dělní program se odehrál v Nové Vsi a Lošanech. Akci uzavřel průvod a mše Usmíření.

Letošní oslavy se nesly ve velkolepém duchu nejen bohatým programem, ale i návštěvností. Na Křechoři se sešlo 50 historických regimentů v počtu 800 mužů. Dobré počasí a atraktivní program přilákal také vysoké množství diváků.

šk/foto: šk

## technické služby

\* Dne 19. června byl zahájen provoz nového sběrného místa odpadů v Kolíně 5 v Sadové ulici. Sběrné místo je blízko hřiště AFK. Otevírací doba:

út-pá: 8.00 - 12.00 a 13.00 - 17.00;

sobota: 8.00 - 12.00;

pondělí a neděle zavřeno.

Na sběrném místě lze uložit objemný odpad z domácnosti, odpad ze zeleně, stavební a demoliční odpad, kameny a zeminu, sklo, plasty, papír a textil, i vysloužilé zařízení z domácnosti, např. ledničky a televizory. Na tomto sběrném místě není bohužel dosud možné ukládat nebezpečné odpady.

\* Do konce měsíce června by měli mít občané Kolína, kteří využili možnost uhradit cenu za nakládání s komunálním odpadem pro rok 2007 ve dvou splátkách, zaplacenou i druhou splátku.

Pokladna TSMK bude od 1.7. 2007 opět otevřena pouze v pondělí, a to v době od 6. 15. - 10.30 a od 11.30 - 14.30 hodin.

\* Technické služby města Kolína provádějí každoročně průzkum spokojenosti občanů s poskytovanými službami. Dotazníky jsou k vyzvednutí na podatelně Městského úřadu v Kolíně nebo na vrátnici TSMK v Kmochově ulici. Vyplněné dotazníky je možné odevzdat ve schránce na budově TSMK v Kmochově ulici.

## upozornění

■ Dne 23.5.2007 obdrželo město Kolín od Policie ČR informaci, že v minulých dnech v Kolíně došlo k sexuálnímu obtěžování nezletilých dívek.

Popis pachatele: romská národnost, věk: 30 – 35 let, střední postava: 175 – 180cm, černé, krátké vlasy, oblečení: tílko šedomodré bez rukávů, tříčtvrtě z zelenošedé kalhoty

V druhém případě měl pachatel na sobě: červené tričko bez rukávů, maskáče, kšiltovku.

Jakékoliv informace nahláste na telefonní číslo: 158, 974 874 320 krim.služba, 974 874 207 mluvčí Policie ČR

## program MSD

\* 29.6. 2007 od 21.00 hodin  
UNIVERSAL

Legendární kolínský taneční orchestr Universal se opět vrací na scénu. Ideální oslava konce školního roku, navíc od 20.30 do 22.00 hodin pivo zdarma!

## ■ Zprávičky z útulku

Naše území postihlo úžasné sluncové období a vám, čtenáři psího zpravodajství, přejí stejně postiženou náladu.

Poslední dobou bylo do útulku přijato několik dlouhosrstých psů se silně zanedbanou srstí. Pokud se péče o psa s delší srstí zanedbá, může se tím ohrozit zdraví jeho kůže, následně i celkový zdravotní stav včetně psychiky zvířete. Majitelé psů „hárošů“ tento problém dobře znají. Profesionální pomoc nám nabídla paní Helena Kalendová, která psům srst upravila. Tuto službu poskytla chlupáčům zdarma, za což velmi děkujeme.

Poděkování patří také panu Zdeňkovi Koutošovi, sdružení podnikatelů Drakostav, který útulku daroval finanční dar v hodnotě 10 000 Kč. Tato částka bude použita k pořízení profesionálního programu „evidence psů“, který usnadní a urychlí vyhledávání veškerých dat o jednotlivých psech, všech jejich majitelích, hodnocení ekonomických údajů (např. náklady na pobyt každého psa v útulku, veterinární údaje apod).

Děkujeme. Na závěr si dovoluji jen tak pro ilustraci malou vsuvku z pobytu na Ukrajině. Volně pobíhající psy jsou tam plná města, jsou přirozenou součástí provozu a jsou veskrze pěkně vykrmení. Občas se vyskytují ve smečkách a vůbec to není nepřijemné, ba naopak, naprosto přirozené. Psi dav se mísí s davem člověčím a vzájemně se maximálně respektují. Psi si svou „opuštěnost a zatoulanost“, narozdíl od českých / kolínských/ kolegů, řeší sami „s lehkostí leoparda“, což nám potvrdilo i několik domorodců. Inu, „jiný kraj - jiný mrav“.

Na fotografii vidíte, že ti neopuštění mají podobné služební povinnosti jako ti naši čeští chlupáci. Doprovod pána do pohostinského podniku a následná stráž u vchodu je přece čest. V tomto případě „jiný kraj - jiný mrav“ neplatí.

Přejí všem čtenářům psích zpráviček příjemné, odpočinkově-taškařivé léto, povolené dovolené, POHODU a -DO ŠAMPÁŇA JAHODU. Někdy v blízké a střední budoucnosti nashledanou. *Zdraví Alice*



## představujeme odbory MěÚ Kolín

### Odbor školství, kultury a sportu



Odbor školství, kultury a sportu má šest zaměstnanců. Vedoucím odboru, který sídlí v budově bývalého pivovaru v Sokolské ulici, je Mgr. Karel Kárník.

Odbor zajišťuje a koordinuje činnosti na úseku školství, a to jak v samostatné působnosti jako zřizovatel příspěvkových organizací, tak v přenesené působnosti jako pověřená obec P III. Spravuje rozpočtovou kapitolu školství.

V oblasti kultury, sportu a mládeže zajišťuje odbor činnost v záležitostech spada-

jících do samostatné působnosti obce.

Odbor dále organizačně zajišťuje činnost komise tělovýchovy a sportu, komise školské a mládeže, komise kulturní a komise pro občanské záležitosti.

V rámci odboru působí dvě oddělení:

\* Oddělení školství v přenesené působnosti (státní správa) zabezpečuje tvorbu a kontrolu rozpočtu kapitoly školství, zpracovává a předává Krajskému úřadu rozboru hospodaření (vyúčtování dotací poskytnutých školám a školským zařízením) v působnosti obce P III. Další činnosti v rámci samostatné působnosti je zajištění provozu mateřských a základních škol zřizovaných městem Kolín a kontrola využití prostředků na provoz a údržbu. Odboru náleží výpočet neinvestičních výdajů na jedno dítě v MŠ pro stanovení výše plateb v posledním roce předškolního vzdělávání před zahájením povinné školní docházky. Úsek školství zajišťuje vyhlašování konkurzů na funkci ředitelů ZŠ, MŠ a ZUŠ zřizovaných městem Kolín, řeší jejich případná odvolání a připravuje podklady pro výši platu. Ve spolupráci s oddělením kultury organizuje výměnné pobyty dětí s partnerskými městy.

\* Druhým oddělením je Oddělení kultury, sportu a mládeže

Tento úsek odboru plní úkoly zřizovatele příspěvkových organizací včetně kontroly jejich hospodaření. Jedná se o tyto příspěvkové organizace: Městský společenský dům, Městská správa kin, Městské divadlo, Městská knihovna a Městské informační centrum, Městský zimní stadion.

Oddělení zabezpečuje využití finančních prostředků na ediční činnost a granty, zajišťuje hlášení městského rozhlasu a vedení a zpracování kroniky a fotokroniky města Kolína. Pracovnice oddělení kultury, sportu a mládeže zajišťují uzavírání smluv s provozovateli sportovních a kulturních akcí (se spoluúčastí města). Odbor organizačně a finančně zajišťuje činnost Městské hudby Františka Kmocha.

**Kontakt: e-mail: karel.karnik@mukolin.cz**

**tel.: 321 748 228**

### Maminky se těší na nové hřiště na Kmochově ostrově

Setkání představitelů města, některých odborů, technických služeb i městské policie nad tématem dětská hřiště v Kolíně uspořádalo v polovině června Rodiné centrum. Setkání předcházelo průzkum hřišť v Kolíně, který se uskutečnil v rámci celostátní kampaně Síť mateřských center.

Z dotazníků vyplněných rodiči vyplynulo, že většina oslovených není spokojena se stavem dětských hřišť v Kolíně. Důvodem je malá bezpečnost herních prvků, vandalismus a také psí exkrementy. Mezi nejčastěji navštěvovaná hřiště patří ve městě hřiště v Benešově ulici, u Jána, nebo v Borkách. Pokud by si rodiče měli vybrat místo pro centrální hřiště, pak by jednoznačně zvítězil Kmočov ostrov. Nové dětské hřiště by zde mělo vyrůst ještě letos v rámci projektu revitalizace Kmochova ostrova.

V Kolíně je v současné době asi 50 ploch s herními prvky, o které se starají Technické služby města Kolína. V souvislosti se změnou nároků Evropské unie na stav pískovišť, dochází k jejich postupnému rušení. Jak uvedl místostarosta Pavel Hoffman, není v silách města udržet všechna hřiště v odpovídajícím stavu. Jedním z řešení by bylo předání hřišť do jakési samosprávy, v níž by určený správce zodpovídal za stav svěřené plochy. Rodiče v dotaznících v této souvislosti uvedli, že by byli ochotní s údržbou pomáhat, ale neví koho kontaktovat. Další východisko vidí rodinné centrum ve vzniku několika centrálních hřišť s jedním správcem. „Město by podpořilo centrální hřiště a na sdružení vlastníků domů by mohla být případná péče o menší plochy, které mají nejbližší,“ řekl místostarosta Pavel Hoffmann. Debata o budoucnosti dětských hřišť v Kolíně bude podle jeho slov ještě pokračovat. *šk*

**\* Rada města Kolína schválila:**

- 1) Uzavření nájemní smlouvy na byt: č. 11 v domě č.p. 872, ul. Zengrova, Kolín IV, s M. a M. Borovských, Kolín IV.
- 2) Uzavření nájemní smlouvy na místnost v obytném domě Tovární 175, Kolín V – holo-byty, přístřeší:
  - č. 1 s P. Sabadošovou, Kolín V;
  - č. 2 s V. Špulákem, Kolín II;
  - č. 3 s M. a J. Bezděkovými, Kolín III;
  - č. 5 s B. Makovcovou, Kolín IV;
  - č. 6 s R. a B. Mottajčikovými, Kolín V;
  - č. 10 s J. a G. Kosytovými, Kolín IV;
  - č. 11 s J. Lukášem, Kolín II.
- 3) Pronájem poz. parcel celkem 5 865 m<sup>2</sup> v k. ú. Štítary u Kolína ve vlastnictví města Kolína za částku 50.000,- Kč/rok Českému svazu chovatelů, ZO Kolín I.
- 4) Zřízení věcného břemene odpovídajícího právu umístění a provozování silového vedení distribuční elektrizační soustavy v kat. území Kolín, ve vlastnictví města Kolína, a uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene, kde oprávněným bude ČEZ Distribuce, a.s., a povinným město Kolín. Jednorázová úhrada za zřízení věcného břemene bude vypočtena po dokončení a zaměření stavby jako násobek délky vedení /m/ a částky 20,- Kč.
- 5) Zřízení věcného břemene odpovídajícího právu umístění a provozování silového vedení distribuční elektrizační soustavy v kat. území Kolín, ve vlastnictví města Kolína, a uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene, kde oprávněným bude ČEZ Distribuce, a.s., a povinným město Kolín. Jednorázová úhrada za zřízení věcného

břemene bude vypočtena po dokončení a zaměření stavby jako násobek délky vedení /m/ a částky 20,- Kč.

6) Zřízení věcného břemene odpovídajícího právu umístění a provozování silového vedení distribuční elektrizační soustavy v kat. území Kolín, ve vlastnictví města Kolína, a uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene, kde oprávněným bude ČEZ Distribuce, a.s., a povinným město Kolín. Jednorázová úhrada za zřízení věcného břemene bude vypočtena po dokončení a zaměření stavby jako násobek délky vedení /m/ a částky 20,- Kč.

7) Zřízení věcného břemene odpovídajícího právu umístění a provozování silového vedení distribuční elektrizační soustavy v rámci stavby „KOLÍN – ul. Bezručova – rekonstrukce vedení VN a NN“ v kat. území Kolín, ve vlastnictví města Kolína, a uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene, kde oprávněným bude ČEZ Distribuce, a.s., a povinným město Kolín. Jednorázová úhrada za zřízení věcného břemene bude vypočtena po dokončení a zaměření stavby jako násobek délky vedení /m/ a částky 20,- Kč.

8) Zřízení věcného břemene spočívajícího v uložení a provozování plynárenského zařízení v kat. území Kolín, ve vlastnictví města Kolína, kde oprávněným je STP Net., s.r.o., a povinným město Kolín. Jednorázová úhrada za zřízení věcného břemene činí 12.880,- Kč.

9) Zřízení věcného břemene spočívajícího v uložení a provozování plynárenského zařízení v kat. území Kolín ve vlastnictví mēs-

ta Kolína, kde oprávněným je STP Net., s.r.o., a povinným město Kolín. Jednorázová úhrada za zřízení věcného břemene činí 7.160,- Kč.

10) Pořadí uchazečů pro zpracování projektové dokumentace: „Kolín – rekonstrukce ulice Okružní II.etapa“.

11) Finanční příspěvek Velkému dechovému orchestru Kolín – Dolní Chvatliny na dopravu do partnerského města Kamenz ve výši 18.000,- Kč.

**\* Rada města Kolína doporučila Zastupitelstvu města Kolína schválit:**

1) Bezúplatný převod pozemku o výměře 90 m<sup>2</sup> v k.ú. Štítary z vlastnictví města Kolína do vlastnictví ČR, zastoupené Krajskou veterinární správou pro Středočeský kraj.

2) Odkoupení stavebních pozemků o celkové výměře 1130 m<sup>2</sup>, vše v k.ú. Kolín, z vlastnictví ČR, zastoupené Úřadem pro zastupování státu ve věcech majetkových, do vlastnictví města Kolína za cenu 810,- Kč/m<sup>2</sup>, tj. celkem za 950.000,- Kč. Cena je stanovena znaleckým posudkem.

3) Změny zřizovacích listin samostatných příspěvkových organizací zřizovaných městem Kolín a dodatek zřizovací listiny organizační složky města Kolín, a to:

- \* Městského domova důchodců, Kolín II, Nad Zastávkou 64 (přísp. organizace);
- \* Městského penzionu pro důchodce, Kolín II, Slovenská 984 (přísp. organizace);
- \* Městské pečovatelské služby, Kolín IV, Smetanova 764 (přísp. organizace),
- \* Ubytovna pro osoby bez přístřeší, Polepská 550, Kolín IV (organizační složka).

## 22. SCHŮZE RADY MĚSTA KOLÍNA 5. 3. 2007

\* Rada města Kolína odvolala pana Vladimíra Jelínka z funkce člena likvidační komise a jmenovala Bc. Martina Špinku, vedoucího OKÚaVv, členem likvidační komise.

**\* Rada města Kolína schválila:**

- 1) Výměnu bytu: č. 15 v domě č.p. 1012, ul. V Kasárnách, Kolín II (nájemce Tomáš Dvořák) a č. 33 v domě č.p. 1023, ul. V Kasárnách, Kolín II (nájemce Ladislav Visnyai) a dále schválila uzavření nájemní smlouvy na oba byty.
- 2) Uzavření nájemní smlouvy na byt: č. 82 v domě č.p. 1034, ul. Ant. Dvořáka, Kolín II, s Markem Záhorcem, Havířov a na byt č. 83 v domě č.p. 1035, ul. Ant. Dvořáka, Kolín II, s Filipem Koutným, Olomouc.
- 3) Pronájem místnosti v 16. podlaží nad schodištěm v domě č.p. 976, ul. Týršova, Kolín II, část střechy o výměře 10 m<sup>2</sup> a části

střechy o výměře 8 m<sup>2</sup> společnosti Telefónica O2 Czech Republic, a.s., za účelem umístění technologického kontejneru, umístění 8 anténních stožárů s anténami pro provozování základnové stanice radiotelefonní a vlastní mikrovlnné sítě za nájemné 140.000,-Kč/rok a uzavření nájemní smlouvy na dobu neurčitou s šestiměsíční výpovědní lhůtou.

4) Prominutí poplatku ve výši 10.000,- Kč za zábor veřejného prostranství 2 000 m<sup>2</sup> na Kmochově ostrově dne 2. 6. 2007 o.s. Sdružení Ostrof, zastoupené předsedou o.s. Sdružení Ostrof Bc. Janem Rothem.

5) Finanční příspěvek TJ Stáj Václav Kolín na organizaci Velké ceny Kolína ve výši 10.000,- Kč.

6) Pořadí uchazečů pro zhotovení zakázky „Kolín – rekonstrukce ulice Okružní, dodatečné stavební práce“.

7) Pořadí uchazečů pro zhotovení zakázky

„Stavební úpravy objektu ZŠ, MŠ – Kutnohorská 179“.

\* Rada města Kolína doporučila Zastupitelstvu města Kolína zrušit usnesení Zastupitelstva města Kolína č. 368 ze dne 29. 5. 2006.

\* Rada města Kolína doporučuje Zastupitelstvu města Kolína schválit prodej pozemků o celkové výměře 11075 m<sup>2</sup>, vedené jako orná půda, v kat. území Kolín, z vlastnictví města Kolína do vlastnictví firmy Bydlení Vodárna, s.r.o., za kupní cenu 1.100,- Kč za 1 m<sup>2</sup>, tj. za celkovou kupní cenu 12.182.500,- Kč.

*Plné znění všech usnesení ze zasedání Rady a Zastupitelstva města Kolína lze najít na úřední desce Městského úřadu nebo na internetových stránkách: [www.mukolin.cz](http://www.mukolin.cz)*

**\* Rada města Kolína schválila:**

1) Změnu znění Přílohy č. 2 organizačního řádu s účinností od 1. 6. 2007 spočívající:

- ve sloučení odboru kancelář úřadu a odboru vnitřních věcí a vzniku nového odboru kancelář úřadu a vnitřních věcí (OKÚaVV);

- v začlenění kontrolního oddělení pod působnost starosty města.

2) Smlouvu mezi městem Kolín a Technickými službami města Kolína, s.r.o., o provozu a údržbě hokejbalového hřiště v Kolíně IV, v areálu mateřské školy Jeronýmova 772, a provozní řád hokejbalového hřiště.

3) Finanční příspěvek Obchodní akademii Kolín na vzdělávací pobyt studentů OA ve Velké Británii ve výši 20.000,- Kč.

4) Zrušení zakázky „Zhotovení zastavovací studie běžecské dráhy v areálu lehkotletického stadionu Kolín - Borky“.

5) Zřízení věcného břemene spočívajícího v uložení a provozování plynárenského zařízení na pozemcích v kat. území Kolín, ve vlastnictví města Kolína, v rámci stavby „Rekonstrukce NTL plynovodu a přípojek Kolín, ulice Zborovská“, a uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene, kde oprávněným bude STP Net., s.r.o., a povinným město Kolín. Jednorázová úhrada za zřízení věcného břemene byla navržena budoucím oprávněným ve výši 50,- Kč/bm.

6) Zřízení věcného břemene spočívajícího

ho v uložení a provozování plynárenského zařízení na pozemcích v kat. území Kolín, ve vlastnictví města Kolína, v rámci stavby „Oprava STL plynovodu ul. Jaselská, Kolín“ a uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene, kde oprávněným bude STP Net., s.r.o., a povinným město Kolín. Jednorázová úhrada byla navržena ve výši 100,-Kč/bm.

7) Zřízení věcného břemene spočívajícího v právu umístit a provozovat rozvodné tepelné zařízení na poz. v kat. území Kolín a uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene, kde oprávněným bude Elektrárna Kolín, a.s., a povinným město Kolín. Jednorázová úhrada za strpění věcného břemene činí 200,- Kč.

8) Zřízení věcného břemene odpovídajícího právu umístit a provozovat rozvodné tepelné zařízení na pozemcích v kat. území Kolín v rámci stavby „Přeložka parovodu DN 300 v ulicích Roháčova a Lipanská“ a uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene, kde oprávněným bude Elektrárna Kolín a povinným město Kolín. Jednorázová úhrada bude vypočtena po dokončení a zaměření stavby jako násobek délky vedení /m/ a částky 20,- Kč.

9) Zřízení věcného břemene odpovídajícího právu uložení, provozování, udržování, oprav, úprav, rekonstrukcí a odstranění podzemní kabelové přípojky NN na pozemku v kat. území Pašinka a uzavření

smlouvy o zřízení věcného břemene, kde oprávněným bude MERO ČR, a.s., a povinným město Kolín. Jednorázová úplata za zřízení věcného břemene je 500,- Kč.

10) Zřízení věcného břemene odpovídajícího právu umístění, provozování, provádění údržby a správy energetických zařízení v rámci stavby „Kolín, Tyršova ulice, rekonstrukce kabelového vedení VN“ na pozemcích v kat. území Kolín, ve vlastnictví města Kolína, a uzavření smlouvy o uzavření budoucí smlouvy o zřízení věcného břemene, kde oprávněným bude ČEZ Distribuce, a.s., a povinným město Kolín. Jednorázová úhrada bude vypočtena po dokončení a zaměření stavby jako násobek skutečné délky vedení /m/ a částky 20,- Kč.

\* Rada města Kolína odvolala Ing. Jiřího France z funkce člena komise pro ochranu životního prostředí a jmenovala pana Jiřího Kyncla do funkce člena komise pro ochranu životního prostředí.

\* Rada města Kolína doporučila Zastupitelstvu města Kolína schválit:

1) Přílohu č. 3 Zřizovací listiny Městského divadla Kolín ze dne 28. 11. 2005, usnesení Zastupitelstva města č. 309.

2) Prodej pozemků o celk. výměře 149 m<sup>2</sup>, všechny v kat. území Sendražice u Kolína, z majetku města Kolína do vlastnictví ŽIVY, a.s., Kolín V, za cenu stanovenou znaleckým posudkem, tj. za celkovou kupní cenu 33.740,- Kč.

## zastupitelstvo

**\* Zastupitelstvo města Kolína schválilo:**

1) Finanční příspěvek COLIN Agency na 3. ročník soutěže PHOTO KOLÍN 2007 ve výši 80.000,- Kč.

2) Zřizovací listiny samostatných příspěvkových organizací:

\* Městského domova důchodců, Kolín II;

\* Městského penzionu pro důchodce, Kolín II,

\* Městské pečovatelské služby, Kolín IV, a dodatek č. 1 zřizovací listiny organizační složky města – Ubytovny pro osoby bez příštíře, Kolín IV, s účinností od 22. 5. 2007.

3) Napojení obce Lošany na ČOV Kolín.

4) Zaplacení až 70% kupní ceny za prodej bytové jednotky včetně pozemku v pravidelných měsíčních splátkách s maximální lhůtou splatnosti R. Novákové, Veltrubská 869, a manželům Hölzlovým, Macharova 1338.

5) Bezúplatný převod částí pozemků v k.ú. Štítary, z vlastnictví manželů J. a J. Mračkových, Kolín – Štítary, do vlastnictví měs-

## III. ZASEDÁNÍ ZASTUPITELSTVA MĚSTA KOLÍNA 26. 3. 2007

ta Kolína a částí pozemků v k.ú. Štítary, z vlastnictví manželů M. a O. Vaníčkových, do vlastnictví města Kolína. Celková výměra převáděných částí pozemků je 74 m<sup>2</sup>.

6) Bezúplatné nabytí pozemků v kat. území Sendražice u Kolína o celk. výměře 523 m<sup>2</sup>, z vlastnictví Středočeského kraje, Praha, do vlastnictví města Kolína.

7) Bezúplatný převod pozemků v kat. území Sendražice u Kolína o celk. výměře 7246 m<sup>2</sup> z vlastnictví města Kolína do vlastnictví Středočeského kraje, Praha.

8) Odprodej stav. pozemků 141 m<sup>2</sup>, vše v k.ú. Kolín, z vlastnictví města Kolína do vlastnictví společnosti ČEZ Distribuce, a.s., Děčín, za cenu podle znaleckého posudku 105.810,- Kč.

9) Prodej pozemků z vlastnictví města Kolína o výměře 357 m<sup>2</sup> do vlastnictví manželů M. a M. Pleskačových, bytem Kolín VI, dále orné půdy o výměře 190 m<sup>2</sup> do vlastnictví manželů Z. a F. Křečkových, bytem Kolín VI, orné půdy o výměře 189 m<sup>2</sup> do vlastnic-

tví pana Z. Moravce, bytem Kolín VI, a orné půdy o výměře 227 m<sup>2</sup> do vlastnictví manželů M. a J. Jebavých, bytem Kolín VI, vše v k.ú. Štítary u Kolína za cenu 50,- Kč/m<sup>2</sup>, tj. manželům Pleskačovým za 17.850,- Kč, manželům Křečkovým za 9.500,- Kč, panu Z. Moravcovi za 9.450,- Kč a manželům Jebavým za 11.350,- Kč.

10) Směnu pozemků o výměře 82 m<sup>2</sup>, ve vlastnictví TESCO STORES ČR, a.s., za pozemek o výměře 88 m<sup>2</sup>, ve vlastnictví města Kolína, vše v k.ú. Kolín.

11) Směnu pozemku o výměře 239 m<sup>2</sup> z vlastnictví J. Čadila, bytem Hradištko, za stejně velkou část pozemku parc.č. 1651/1, zahrada o celkové výměře 310 m<sup>2</sup>, z vlastnictví města Kolína, vše v k.ú. Kolín. Dále prodej zbývající části pozemku parc.č. 1651/1 o výměře 71 m<sup>2</sup>, a pozemku parc. č. 1651/2, zahrada o výměře 172 m<sup>2</sup>, vše v k.ú. Kolín, z vlastnictví města Kolína do vlastnictví J. Čadila za cenu 1000,- Kč/m<sup>2</sup>, tj. celkem za 243.000,- Kč.

12) Směnu pozemků v k.ú. Kolín o celkové

výměře 101 m<sup>2</sup> ve vlastnictví J. Málka, bytem Kolín II, za část pozemku v k.ú. Kolín o stejné výměře ve vlastnictví města Kolína. Dále směnu a vyřešení duplicitních vlastnictví pozemků (město Kolín, J. Málek a J. a Z. Prokúpkovi) o výměře 91 m<sup>2</sup>, a parc. (Městské tepelné hospodářství, s.r.o., Kolín a J. Málek) o výměře 94 m<sup>2</sup>, za část pozemku o stejné výměře ve vlastnictví města Kolína, vše v k.ú. Kolín.

**13)** Prodej zbytku pozemku o výměře 63 m<sup>2</sup> a pozemku o výměře 132 m<sup>2</sup> z vlastnictví města Kolína do vlastnictví J. Málka,

bytem Kolín II, za celkovou kupní cenu 69.480,- Kč.

**14)** Směnu pozemku o výměře 189 m<sup>2</sup>, ve vlastnictví města Kolína, za pozemek o výměře 83 m<sup>2</sup> ve vlastnictví V. Vlasákové, bytem Kolín III, a J. Smetany, bytem Plzeň. Jmenovaní vlastní každý ideální 1/2 pozemku. Oba pozemky leží v k.ú. Kolín.

**15)** Směnu pozemků v kat. území Sendražice u Kolína, celkem 1336 m<sup>2</sup> ve vlastnictví pana T. Vanči, bytem Kolín IV, a parc. o výměře 1907 m<sup>2</sup> v kat. území Kolín, ve vlastnictví města Kolína, s doplatkem roz-

dílu výměr směňovaných pozemků ve výši 571.000,- Kč (1.000,- Kč/m<sup>2</sup>) ve prospěch města Kolína.

**16)** Ukončení členství města Kolína v Regionální rozvojové agentuře Střední Čechy, s výpovědí k 31. 12. 2007.

**17)** Záměr založit společnost Správa městských sportovišť, a.s.

**18)** Záměr prodat část obchodního podílu společnosti Technické služby města Kolína, s.r.o.

## Dopravní situaci může definitivně vyřešit až obchvat

I letos bude město Kolín pokračovat v realizaci dopravních opatření, která v roce 2004 navrhla Dopravní studie. Opatření, která studie naznačila, byla rozdělena na krátkodobé, střednědobé a dlouhodobé záměry.



V rámci okamžitých opatření byla ještě koncem roku 2004 upravena křižovatka ulic Veltrubská a Na Louži. Podstatné zrychlení dopravy přineslo rozšíření této křižovatky o odbočovací pruh do Ovčárecké ulice. Následovalo odklonění nákladní dopravy od Uhlířských Janovic do Polepské ulice, která zároveň prošla rekonstrukcí.

Další kapitolou ze seznamu okamžitých až střednědobých opatření bylo vybudování čtyř kruhových křižova-

tek v Masarykově ulici. Během dvou let zde vznikly kruhové objezdy na spojnici ulic Masarykova s ulicemi Žižkovou, Tyršovou, Bezručovou. Začátkem tohoto roku byla dokončena poslední křižovatka s ulicí Benešovou. Kromě snazšího odbočení z vedlejších ulic vedlo vybudování kruhových křižovatek ke zklidnění Masarykovy ulice a přibylo zde 257 parkovacích míst.

V polovině roku 2005 došlo na dopravní změny v centru Kolína. Karlovo náměstí začalo fungovat jako kruhová křižovatka a byl upraven i režim příjezdu a výjezdu z náměstí. Tato opatření zamezila průjezdu vozidel historickým centrem. K regulaci dopravy přispělo i zavedení parkovacích automatů. V polovině roku pak došlo k omezení provozu na starém mostě. Doprava je zde vedena pouze ve směru na Zálabí, v opačném směru je most průjezdný jen pro cyklisty a autobusy MAD.

V roce 2005 došlo i na přeznačení velké kruhové křižovatky u Jednoty. Tato křižovatka byla v minulosti vyhodnocena jako 2. nejnebezpečnější v České republice. Denně přes ni projede až 30 000 vozidel. Úprava odbočovacích pruhů učinila křižovatku propustnější a podstatně zde ubylo dopravních nehod.

Jednou ze stěžejních akcí loňského roku byla úprava křižovatek „na průtahu“: u bývalé vojenské správy (Žižkova x Jaselská x Legerova), dále u „Modrého bodu a křižovatka ulic Jaselská x Bezručova a Riegrova. Provoz zde urychlilo zavedení „zelené vlny“ a úprava jízdních pruhů. V létě 2006 začala rekonstrukce ulice Na Louži, po jejímž dokončení nahradil složité křížení ulic kruhový objezd. Město Kolín pokračovalo v hledání nových parkovacích míst a instalaci bezpečnostních a zklidňujících prvků. Pro parkování byla využita část autobusového nádraží a ulice Dukelských hrdinů, kde vzniklo více než 200 stání.

Pro letošní rok je důležitou stavbou propojení ulic Třídvorská a Ovčárecká, které by mělo být dokončeno ještě v tomto roce. Odbor dopravy pracuje na rozšíření zóny placeného stání. Další místa by měla vzniknout v úseku od starého, Masarykova, mostu ke „starým“ lázním. Ve fázi projektu je parkoviště před nádražím a poštou. Na instalaci bezpečnostních prvků na komunikacích v blízkosti škol bylo letos vydáno již 5 milionů korun.

Dlouhodobé záměry dopravní studie prosazují kromě obchvatu ještě další velkou stavbu. Jedná se o nový most přes Labe, který by následně propojil průmyslovou zónu s komunikací I/II. Tato varianta byla již zohledněna v územním plánu.

Jisté je, že pro vyřešení dopravní situace potřebuje Kolín stavbu, která odvede dopravu z města. Než situaci vyřeší obchvat nebo časem možná i nový most přes Labe, budou drobné úpravy komunikací i dopravního značení v Kolíně stále aktuální.

šk/foto: šk

## Uhlášení stipendií 2. ročník literární soutěže

Stipendijní nadační fond města Kolína vyhlašuje literární soutěž na téma „Kdyby kolínské sochy mohly mluvit“.

Soutěže se mohou zúčastnit žáci základních, středních a studenti vysokých škol se sídlem v Kolíně a žáci základních, středních a studenti vysokých škol s trvalým pobytem v Kolíně.

Soutěž proběhne v kategoriích:

\* 1. kat. - žáci prvního stupně ZŠ;

\* 2. kat. - žáci 2. stupně ZŠ;

\* 3. kat. - žáci SŠ a studenti VŠ.

Soutěžní práce musí být zaslány v elektronické i tištěné podobě na adresu Stipendijního nadačního fondu nejpozději do 31. října 2007 formou povídky v rozsahu 2 – 6 stran vel. A4. Vyhlášení výsledků literární soutěže proběhne v první polovině prosince 2007.

Nejlepší práce budou odměněny a publikovány. Souhlas s publikací práce je podmínkou účasti v soutěži.

MUDr. Eva Matějková, místopředsedkyně správní rady SNFKO

Stipendijní nadační fond města Kolína

Kolín 1, Karlovo náměstí 78

tel. 321 714 066, email: stipko@stipko.cz

## Žáci z 2. ZŠ prozkoumali Labe

Zhruba po roce skončilo bádání žáků 2. ZŠ v Kmochově ulici s názvem Projekt Labe. Projekt, podpořeného nadací Partnerství pro Kolínsko a automobilkou TPCA, se zúčastnilo asi 40 dětí z 6. - 9. ročníků. Cílem jejich ročního úsilí bylo zmapování vlivu města Kolín na řeku Labe, její okolí a na organismy v ní žijící. Během šesti tzv. projektových dnů byli účastníci projektu rozděleni do skupin: zoologové, botanici, ilustrátoři, reportéři a chemici (výzkumníci). Každá skupina se pak věnovala sběru dat, rostlin i živočichů, jejich třídění, preparaci či archivaci. Výsledky byly oficiálně představeny 22. května a jsou přístupné na webových stránkách školy www.2zskolin.cz nebo na www.cistelabe.blog.cz



### Hokejbalisté Kolína postoupili do II. národní hokejbalové ligy

Velký úspěch se povedl hokejbalistům HBC Kolín, kteří dokázali zvítězit v play-off 1. Pražské oblastní hokejbalové ligy a příští sezónu nastoupí ve 3. nejvyšší soutěži v ČR, kde se chtějí zařadit minimálně do středu tabulky.

Kolínský tým, který byl po základní části ligy na třetím místě v tabulce, porazil ve čtvrtfinále play-off pražský Ekonom Devils 3:2 na zápasy, v semifinále si lehce poradil se Pštrosy Benešov 3:0 na zápasy a finálovou sérii proti Hell Benders Praha vyhrál poměrem 3:1. Kolínští tak pokračují v úspěšném tažení, kdy v sezóně 2004/2005 vyhráli 3. POHbL, o rok později zvítězili i ve 2. POHbL a v letošní sezóně za sebou nechali celou 1. POHbL a radují se tak z historického postupu do II. Národní HbL.

Kolínská veřejnost se tak seznamuje s dosud méně známým sportem, který si v našem městě rychle získává diváckou podporu. Okolí nového hřiště v areálu mateřské školky Jeronýmova by během letních měsíců mělo projít menšími úpravami, které zlepší divácké zázemí. Doufáme, že se podaří instalovat i elektronická časomíra, bez které již vyšší ligy, včetně II.NHbL, nelze hrát.

Kompletní sestava HBC Kolín z letošní sezóny:

Brankáři: Michal Šupík, Roman Mašín, Marek Skořepa.

Obránci: Michael Kašpar, Vladimír Meloun, Karel Nedbal, Jakub Smeták, Jan Strnad, Eduard Šupík, Radek Novák, Martin Meloun, Ladislav Bášti. Útočníci: Petr Skořepa, Josef Pittel, Libor Novotný, David Miška, Jiří Prokop, Jan Marek, Martin Sukop, Ondřej Koláčný, Štěpán Kunášek, Josef Kunášek, Jan Vagenknecht, Petr Pospíšil, Michal Švec, Josef Malý.



### HBC Kolín - Hokejbalový club Kolín

Historie kolínského hokejbalového klubu sahá až do roku 1994. Od té doby Kolín účinkoval vzhledem k absenci domácího hřiště většinou v pražských nebo východočeských soutěžích.

\* Úspěchy : Po obměně vedení HBC Kolín začínal klub v sezóně 2004/2005 od začátku v nejnižší lize – 3. POHbL, kterou ovšem ihned vyhrál a postoupil. Minulou sezónu, tj. 2005/2006, se podařilo kolínským hokejbalistům jako nováčkovi vyhrát i 2. POHbL a zamířit opět o ligu výše. V letošní sezóně zvítězili hokejbalisté HBC Kolín ve finále play-off 1.POHbL a postupují do II. národní hokejbalové Ligy (3. nejvyšší soutěž v ČR), kde by měli hrát důstojnou roli.

\* Budoucnost: Cílem pro následující sezónu je stabilizace ve II. NHbL, což si ovšem vyžádá lepší materiální zabezpečení klubu, pokud chce hrát 3. nejvyšší soutěž.

\* Předpoklad využívání hřiště: Ještě jednou chci za celý klub poděkovat představitelům města Kolín za podporu výstavby hřiště, které by mělo být stále více využíváno jak hokejbalovým klubem, tak i školami, které již o něj projeví zájem, a po určitých úpravách i veřejností a případně hokejovým klubem Kolína. Věřím, že o toto sportoviště bude velký zájem. Již nyní domácí zápasy navštěvuje pravidelně kolem 80 - 100 diváků. A to i přesto, že prostory pro publikum jsou zde prozatím velmi omezené.

\* Co dosud chybí: HBC Kolín by chtěl rozvíjet tento 6. nejrozšířenější kolektivní sport v republice mezi děti postavením minimálně jednoho mládežnického týmu v co nejkratší době. O hokejbal má zájem v Kolíně mnoho dětí a dorostenců, ale zatím k tomu bohužel nejsou odpovídající podmínky. V případě odpovídajícího zázemí by se členská základna mohla rozrůst přes 100 registrovaných sportovců. K tomu ovšem na hokejbalovém hřišti chybí šatny a sociální zařízení, s nimiž se v projektu počítalo, a tak by v případě podpory města jejich realizace byla bezproblémová a pomohla by k širokému využívání tohoto sportoviště. Druhým problémem je časomíra, u níž se v poměru s cenou hřiště jedná prakticky o zanedbatelnou částku, ale bez které Kolín hrát II. NHbL nemůže a nedostane licenci na hřiště pro sezónu 2007/2008. Tímto bychom chtěli požádat městskou radu a zastupitelstvo o případnou podporu výstavby časomíry a v budoucnu i šaten a sociálního zařízení, aby se v Kolíně mohla hrát 3. nejvyšší soutěž v republice v hokejbalu a aby se tento sport mohl rozvíjet i formou účasti mládežnických týmů v celorepublikových soutěžích. Předpokládáme, že v několika následujících letech by při stabilizaci klubu mohl Kolín pomýšlet i na 2. nejvyšší soutěž v ČR, jelikož potenciál v tomto městě na tuto soutěž určitě je.

*Za HBC Kolín Michael Kašpar, předseda klubu*

### U Bezručově ulici je bikrosové BMX hřiště

Za objektem bývalé školní družiny v Bezručově ulici bylo v těchto dnech dokončeno bikrosové BMX hřiště. „BMX je nově schválená olympijská disciplína, která bude mít premiéru v roce 2008 v Číně,“ vysvětlil Jaroslav Lacina, šéf kolínského klubu V.C. Pek Servis. Klub byl pověřen zřízením této tréninkové dráhy, která bude sloužit i pro nábor mládeže.

„BMX se v současné době těší značné popularitě, navíc je to sport, v němž máme několik mistrů světa,“ uvedl Jaroslav Lacina jako jeden z důvodů, jež město Kolín vedly k vybudování této dráhy.

Hřiště v Bezručově ulici je 250 m<sup>2</sup> velké a bude sloužit jako tréninková dráha. K závodní dráze mu podle norem chybí jedna zatáčka a cílová rovinka. Jak uvedl Jaroslav Lacina, s těmito parametry se počítalo od začátku projektu.

Zahájení provozu plánuje V.C. Pek Servis na začátek nového školního roku. Klub zde bude zajišťovat tréninkový program i další akce. Bikrosové BMX hřiště stálo necelých 300 tisíc korun a jeho realizace spočívala zejména ve zpevnění povrchu nevyužitého prostoru. Jako povrch bylo využito mechanicky zpevněné kamenivo, které sem bylo dopraveno i z jiných staveb.

šk

*Několik let vlády císaře Matyáše, bratra zesnulého Rudolfa II., byly časem na první pohled poklidným, ale ve skutečnosti připomínaly spíš sud se střelným prachem, jemuž pomalu dohořívá doutnák. Náboženské napětí mezi katolíky a protestanty stupňoval Matyáš i jeho pražští úředníci svou neochotou provádět podobné ústupky, k nimž byl přinucen na sklonku svého života Rudolf, a čeští protestanté se rozhodně nehodlali dát zastrašit. Bylo otázkou měsíců, kdy potlačovaná nenávist mezi oběma stranami vypukne do otevřeného konfliktu...*

### **Povstání stavů českých a počátky vojenských patálií**

Na konci května roku 1618 se v Praze sjeli zástupci protestantských stavů a českých měst, aby se zde dohodli na společném postupu proti císaři a zejména jeho úředníkům, spravujícím za něj království z Pražského hradu.

Jenže už při tomto sjezdu se projevila jejich nejednotnost.

Mnohá města totiž své zástupce nevyslala a zejména ti kolínští prý byli velice postrádati. Přesto se dostavivší účastníci domluvili na jasné demonstraci síly, která měla původně jen zastrašit císaře Matyáše, aby ukončil své represe proti protestantům, ale nakonec se stala roznětkou třicetiletého celoevropského konfliktu.



*„...a hrdý Kolín čekaly hrůzyplné časy válečné.“*

O dva dny později, 23. května, vtrhli podle dohody stavové na Pražský hrad do kanceláře místodržitele Českého království a z oken vyhodili Jaroslava Martiniče a Viléma Slavatu a za nimi poslali i sekretáře Filipa Fabricia. Do dějepisu tímto činem zapsali kapitolu nazvanou „druhá pražská defenestrace“. Ihned poté zvolili prozatímní vládu třiceti direktorů (vladařů), kteří měli spravovat zemi, dokud se stavové nedohodnou s císařem. Novou vládu přijala za své celá země kromě katolické šlechty a tradičních opor katolicismu Plzně a Českých Budějovic.

O tom, co se v Praze stalo, se Kolínští dozvěděli krátce po defenestraci. V Kolíně se totiž zastavil na útěku z hlavního města místodržitelství tajemník Pavel Michna z Vácínova, který věděl, že je terčem velké nenávisti protestantské šlechty, a těsně před defenestrací opustil spěšně horkou pražskou půdu. Podle historiků měl místo svého zástupce Fabricia letět z okna právě on. Michna v Kolíně posnídal, zpravil o pražských násilnostech císařského rychtáře Pachtu z Rájova a pokračoval dál na Vídeň.

Kolínští byli z událostí v hlavním městě na rozpacích. Nechtěli se otevřeně vzepřít císaři, ale také nechtěli odepřít poslušnost direktorům, tušíce, že tato nová vláda by jim mohla pěkně zatopit.

Zároveň přišlo od direktoria nařízení, že mají do Prahy ihned dopravit všechny dosud neodeslané daně a všichni obyvatelé že

se mají se zbraní připravit k branné hotovosti.

V polovině června vytáhlo stavovské vojsko v počtu 4000 žoldnérů pod velením generála Jindřicha Matyáše z Thurnu na České Budějovice.

Kolínští museli postavit do pole 19 branných, které bylo třeba obléknout a vyzbrojit.

Díky nuceným půjčkám peněz a dalším nepříjemnostem, které připravovaná válka už teď přinášela, panovala v Kolíně sklíčivá nálada. Tu ještě podporovali lidé ze zámku, kde v onen čas hejtmanoval horlivý katolík rytíř Kašpar z Rozenthalů. Ten, věříc v brzkou porážku českých protestantů, popouzel kolínské měšťany, kde se dalo. A tak se stávalo, že když večer zvonili na Bartoloměji k modlení, ozývala se ze zámku ryčná hudba, trubky troubily, bubny bubnovaly a píšaly kvílely jak o posledním soudu. Zámecká čeládka pak na měšťany pokřikovala, že nebude dlouho trvat a všem vyznavačům víry podobojí budou hlavy dolů skákat.

V srpnu překročila hranice českého království císařská vojska, která hned začala plenit a pálit. Nejprve vpadl do Čech generál Dampierre se 6000 muži a jeho „dampíři“ ihned vyplnili okolí Jindřichova Hradce. O pár dní později překročil hranice generál Buquoy a oblehl Jihlavu. V českých městech včetně Kolína nastalo zděšení. Obě císařské armády se u Německého (Havlíčkova) Brodu spojily a táhly společně na Prahu. A Kolín ležel nepříteli v cestě.

Naštěstí ani stavovské vojsko nelenilo a od Budějovic pospíšilo k Čáslavi, kde Thurn císařské vojáky zastavil a v dalších bitvách u (Golčova) Jeníkova, Pelhřimova a Lomnice Dampierre i s Buquoyem porazil.

Do Kolína dorazil v září sbor 1300 stavovských vojáků, kteří tu na obecní útraty sídlili až do ledna následujícího roku. Jenže vojáci neměli nic na práci a brzy je zastihla nuda, kterou zaháněli výtržnostmi.

A tak se stalo, že soldáti vtrhli do židovské ulice, vytloukli zde okna a řádili a loupili ve zdejších krámech, domech i židovské škole. Když jim začalo být město malé, vyráželi do okolí a drancovali vesnice patřící k císařskému kolínskému panství, přičemž vypálili Sendražice a Ovčáry, přepadli cisterciácký klášter v Sedlci, kde uloupili vzácné klenoty a ornáty a zabavili klášterní krásy. Těm přivázali na ocasy mešní zvonky a toto na potupu katolíkům zvonící stádo hnali do Kolína.

Sedlečtí mniši ihned požádali kolínské radní, aby jim byli nápomocni při vrácení odcizených věcí, a tak bylo zdejším židům zakázáno, aby cokoliv od vojáků kupovali a v branách byli kontrolováni všichni podezřelí. Někteří z rabijátů tak byli skutečně dopadeni, uvězněni a jim zabavené klenoty vráceny sedleckému klášteru.

Když nakonec soldáti z Kolína odtáhli, měšťané si oddechli. Protože však přítomnost drzých knechtů povolila mravy jinak ukázněných obyvatel, začali konšelé tvrdě trestat nepravosti, jimž za „okupace“ museli jen trpně přihlížet. A tak byli pozatykáni všichni městští povaleči, kteří najednou začali nečekaně oplývat penězi, v šatlavě skončily i mnohé šenkýřky, které během doby, kdy v Kolíně vojáci přebývali, „z ručnic jejich střílely, a tím nemalý posměch paním a pannám učinily“. Obžalovaná byla také šenkýřka Mandalena Muláčková, že „ač nešenkovala, přec děvečky chovala a u sebe podezřelé schůze a tance trpěla“. Frivolní krčmářce bylo nakázáno, aby své děvečky propustila a sama se chovala, jak se sluší („nepodezřele“).

*Text a foto Martin Drahovzal*



## VYHLÁŠENÍ STIPENDIÍ – FOTOGRAFICKÁ SOUTĚŽ

Stipendijní nadační fond města Kolína vyhlašuje jako spolupořadatel 3. ročníku PHOTO Kolín 2007 stipendia ve fotografické soutěži pro studentskou kategorii na téma „**MĚSTO KOLÍN V ROCE 2007...**“

Soutěže se mohou zúčastnit studenti středních a vysokých škol se sídlem v Kolíně a studenti středních a vysokých škol s trvalým pobytem v Kolíně.

### Podmínky přihlášení:

- \* zaslání autorské fotografie s tématem „Město Kolín v roce 2007...“ a označením kategorie;
- \* formát fotografie 15 x 20 cm až 30 x 40 cm;
- \* maximální počet zaslaných fotografií – 4 ks;
- \* seriál s maxim. počtem 4 fotografií;
- \* fotografie zaslané do letošního ročníku nesměly soutěžit v letech předchozích;
- \* autorské fotografie je možné zasílat do 20. 8. 2007.

Slavnostní veřejné vyhlášení výsledků fotografické soutěže proběhne 27. 9. 2007 ve výstavním prostoru v Kolíně za účasti široké veřejnosti i odborné poroty.

Nejlepší práce budou odměněny a publikovány. Souhlas s publikací práce je podmínkou účasti v soutěži. Bližší informace najdete na [www.stipko.cz](http://www.stipko.cz) a [www.photokolin.cz](http://www.photokolin.cz)

MUDr. Eva Matějková,  
místopředsedkyně správní rady SNFKO

## Tanec pod palmami

V minulém týdnu se uskutečnilo pobytové soustředění kolínských mažoretek v italském městečku Valverde di Cesenatico, které připravil DDM Kolín za finanční podpory města Kolína. V průběhu týdne si děvčata z tanečních skupin Bohemia Ivy Hamannové a Vergillio - DDM Kolín Petry Pokorné užila nejen spoustu sluníčka a



koupání v moři, ale i mnoho tréninků a vystoupení.

35 kolínských mažoretek reprezentovalo Českou republiku a město Kolín v italské kabelové televizi při slavnostním zahájení „Večera tance“ na místní pláži. V průběhu týdne stihla děvčata ještě návštěvu světa miniatur a italskou autoškolu.

Rádi bychom poděkovali všem, již se podíleli na realizaci celé akce a všem, kteří nás finančně podpořili.

*Vedoucí tan. skupin Bohemia a Vergillio - DDM Kolín*

## „Hej, hej, hej, Srdíčko je nej!“



Tento pokřik otřásl v dubnu i květnu soutěžními sály v Kolíně, Ledči nad Sázavou a naposledy i v Čelakovcích, kde se taneční skupina Srdíčko - Kolíňáček zúčastnila

soutěži v mažoretkových tancích. Celkově získala pět zlatých, tři stříbrné a dvě bronzová ocenění.

Srdíčko pod vedením Jarmily Pavlíčkové patří mezi špičku tanečních skupin a skvěle reprezentuje nejen své jméno, ale i město Kolín.



## Starosta převzal ocenění za láuku

Začátkem června převzal starosta Kolína Jiří Buřič cenu Stavba roku 2006, kterou městu udělila komise výstavby a rozvoje vloni na podzim. Stavbou roku 2006 se stala lávka pro pěší a cyklisty přes Labe. Zástupci Obchodního grémia Kolína Pavel Kolář a Aleš Zahajský předali starostovi kromě certifikátu i odlietek, který nechala vyrobit Spolková rada. „Je to stavba Kolína, nikoliv moje,“ řekl u příležitosti předání Jiří Buřič. „Lávka je dílo, které prošlo mnoha obdobími. Kolín jej chtěl, ale příliš se o něm nemluvalo. Jsem rád, že se tuto stavbu podařilo prosadit,“ dodal starosta.

Lávka přes Labe získala již druhé ocenění a podle slov starosty získala uznání i těch lidí, kteří byli zpočátku proti její realizaci.

*šk/foto:šk*

## Partnerství pro Kolínsko 2007

Rekordních 22 projektů obdrželo podporu v celkové výši 4 000 725 Kč z grantového programu společnosti TPCA Partnerství pro Kolínsko, který automobilka vyhlásila ve spolupráci s Nadací Partnerství již po čtvrté. Letos díky finanční podpoře dojde například na výstavbu posledních úseků cyklistické stezky Veltruby – Hradištko,



rekonstruované technické památky Řepařská drážka či vytvoření učebny a materiálů pro výuku angličtiny dětí s poruchou učení a mentálním postižením.

Komise, složená ze zástupců TPCA, samosprávy regionu a neziskových

organizací, vybírala z celkového počtu 90 zaslaných projektů. Největší počet žadatelů oslovila nová kategorie „Podpora vzdělávání“, do níž se přihlásilo 41 uchazečů o příspěvek. K dalším oblastem podpory patřila již tradičně bezpečná doprava, rekultivace veřejných prostranství a podpora kulturního dědictví regionu.

V uplynulých třech letech podpořila TPCA rozvoj regionu částkou přes 10 milionů korun. Důraz je kladen na projekty, které v regionu posílí schopnost spolupráce a umožní realizaci rozsáhlejších záměrů i s využitím zdrojů EU. V roce 2006 byla částka pro podporu projektů stanovena na 4 miliony Kč. Grantový program zůstává otevřen pro obce i další neziskové organizace z regionu.

# KINO 99 - ČERVENEC

DATUM	DEN	17.00 VELKÝ SÁL	17.30 MALÝ SÁL	19.30 VELKÝ SÁL	20.00 MALÝ SÁL
30. 6.	sobota	SHREK TŘETÍ (TAKÉ OD 15 HODIN)	TERKEL MÁ PROBLÉM	TAJNOSTI	GOYOVY PŘÍZRAKY
1. 7.	neděle	SHREK TŘETÍ (TAKÉ OD 15 HODIN)	TERKEL MÁ PROBLÉM	TAJNOSTI	GOYOVY PŘÍZRAKY
2. 7.	pondělí	SHREK TŘETÍ		VRATNÉ LAHVE	SPIDER - MAN 3
3. 7.	úterý	SHREK TŘETÍ		VRATNÉ LAHVE	SPIDER - MAN 3
4. 7.	středa	SHREK TŘETÍ		VRATNÉ LAHVE	SPIDER - MAN 3
5. 7.	čtvrtek			DANNYHO PARŤÁCI 3	PŘEDTUCHA
6. 7.	pátek			DANNYHO PARŤÁCI 3	PŘEDTUCHA
7. 7.	sobota			DANNYHO PARŤÁCI 3	PŘEDTUCHA
8. 7.	neděle			DANNYHO PARŤÁCI 3	PŘEDTUCHA
9. 7.	pondělí			DANNYHO PARŤÁCI 3	PRÁZDNINY PANA BEANA
10. 7.	úterý			DANNYHO PARŤÁCI 3	PRÁZDNINY PANA BEANA
11. 7.	středa			DANNYHO PARŤÁCI 3	PRÁZDNINY PANA BEANA
12. 7.	čtvrtek			ZODIAC	RENEANCE
13. 7.	pátek			ZODIAC	RENEANCE
14. 7.	sobota			ZODIAC	RENEANCE
15. 7.	neděle			ZODIAC	RENEANCE
16. 7.	pondělí			SMRTONOSNÁ PAST 4.0	HOSTEL II
17. 7.	úterý			SMRTONOSNÁ PAST 4.0	HOSTEL II
18. 7.	středa			SMRTONOSNÁ PAST 4.0	HOSTEL II
19. 7.	čtvrtek	HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	TERKEL MÁ PROBLÉM	HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	HOSTEL II
20. 7.	pátek	HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	TERKEL MÁ PROBLÉM	HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	HOSTEL II
21. 7.	sobota	HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	TERKEL MÁ PROBLÉM	HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	HOSTEL II
22. 7.	neděle	HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	TERKEL MÁ PROBLÉM	HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	HOSTEL II
23. 7.	pondělí			HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	PIRÁTI Z KARIBIKU 3 (ZAČÁTEK V 19 HOD.)
24. 7.	úterý			HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	PIRÁTI Z KARIBIKU 3 (ZAČÁTEK V 19 HOD.)
25. 7.	středa			HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	PIRÁTI Z KARIBIKU 3 (ZAČÁTEK V 19 HOD.)
26. 7.	čtvrtek	HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	VDÁŠ SE A BASTA !	HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	EDITH PIAF
27. 7.	pátek	HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	VDÁŠ SE A BASTA !	HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	EDITH PIAF
28. 7.	sobota	HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	VDÁŠ SE A BASTA !	HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	EDITH PIAF
29. 7.	neděle	HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	VDÁŠ SE A BASTA !	HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	EDITH PIAF
30. 7.	pondělí			HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	KLETBA ZLATÉHO KVĚTU
31. 7.	úterý			HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	KLETBA ZLATÉHO KVĚTU
1. 8.	středa			HARRY POTTER A FÉNIXŮV ŘÁD	KLETBA ZLATÉHO KVĚTU

**Středočeský kraj**



regionální muzeum v kolíně  
brandlova 27

**12.6.- 23.9.2007**  
vernisaž 12.6.2007 od 16.00



regionální muzeum v kolíně ve spolupráci  
s vojenským historickým ústavem Praha  
za podpory města Kolín vás zve na výstavu:



**bitva u kolína-18.6.1757-den zrození monarchie**  
**dieschlacht bei kolín-18.6.1757-der geburstag der monarchie**

